

passer l'éponge mouillée sur la pierre d'argent et la faire mousser. Puis nettoyer les surfaces à l'aide de l'éponge avant de rincer à l'eau claire. Sécher ensuite avec un chiffon doux de type microfibre pour retrouver la brillance.

HIVERNAGE

Une vidange complète est indispensable pour protéger votre douche et ses accessoires des dommages causés par le gel. Fermer le robinet d'arrêt en amont si vous en avez un puis fermer le robinet d'arrêt à l'entrée de la douche. Ouvrir le bouton de purge du robinet d'arrêt puis laisser couler. Enfin déconnecter le tuyau d'alimentation de la douche puis ouvrir le robinet d'arrêt à l'entrée de la douche. Dévisser le bouchon qui se trouve en haut du réservoir à côté du mitigeur. Mettre le robinet ¼ de tour présent sur la face avant de la douche en position ouverte et attendre que le réservoir se vide complètement de son eau. Cette opération est **IMPÉRATIVE**.

Nous recommandons d'hiverner complètement votre douche pendant la période de l'hiver et de la stocker à l'abri du gel. Pour cela il vous suffit d'enlever la plaque en inox située au niveau du bouton de réglage de la température puis dévisser le flexible faisant lien entre le réservoir et le coffrage puis dévisser les boulons afin d'ôter le réservoir puis le coffrage.

Si vous souhaitez laisser votre douche à l'extérieur durant l'hiver nous recommandons de protéger la poignée du mitigeur et des robinets à l'aide d'une couverture.

GARANTIE

Nos produits sont garantis 2 ans pour un usage normal en extérieur. La garantie ne couvre ni les détériorations dues à un usage inapproprié ni les dégâts causés par le gel.

next to the thermostatic valve. Turn the ¼ turn tap on the front face of the shower to the open position and wait until the reservoir has completely emptied of water. This operation is **VITAL**.

We recommend that you completely winterise your shower during winter and to store it somewhere safe from frost. To do this: remove the stainless steel plate situated at the temperature control knob; unscrew the flexible hose between the reservoir and the casing; then unscrew the bolts so that you can remove the reservoir then the casing.

If you want to leave your shower outside during winter, we recommend that you cover the thermostatic valve lever and the taps.

GUARANTEE

Our products are guaranteed for 2 years for normal use outdoors. The guarantee does not cover deterioration caused by inappropriate use or damage caused by frost.

OPTIONS

Housse de protection

Usage recommandé notamment en bord de mer.

Protective Cover

Recommended use, especially by the sea.



Caillebotis en Teck

Dimensions : 75 x 80 cm

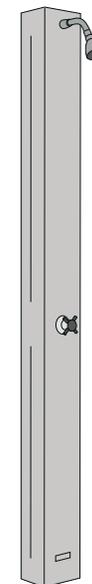
Teak Duckboard

Dimensions: 75 x 80 cm



TECTONA

PARIS



Douche Éclipse Solaire

Eclipse Solar Shower

Notice à conserver
Instructions to be retained

Tectona vous remercie d'avoir choisi une douche Éclipse Solaire. Pour garantir sa longévité, et votre satisfaction, nous vous recommandons de lire avec attention les quelques indications suivantes.

Nous vous recommandons de faire appel à un professionnel pour l'installation de votre douche.

Cette douche est construite en conformité avec la directive européenne 97/23/CE.

RÈGLE DE SÉCURITÉ

- La pression du réseau d'eau est en principe de 3 bars. Avant la mise en service de la douche vérifiez que la pression de l'eau servant à l'alimentation de la douche ne soit pas supérieure à 3 bars. Nous recommandons l'intervention d'un plombier pour procéder à cette vérification, il vous conseillera l'installation, ou non, d'un réducteur de pression.
- Une soupape de sécurité pré-réglée à 7 bars est installée sous le réservoir. Cette soupape ne doit en aucun cas être manipulée, y compris pendant l'installation. Elle permet l'évacuation éventuelle d'une surpression due à la montée en température de l'eau dans le réservoir.
- Un robinet d'arrêt avec purge est installé à l'entrée du réservoir. Nous conseillons l'installation d'un autre robinet d'arrêt sur le réseau afin de fermer l'eau en amont pendant la période d'hivernage.

EMPLACEMENT

La douche doit être installée de manière à ce que le réservoir noir soit exposé face au soleil, dans l'idéal le dos de la douche doit donc être exposé plein sud. Dans le cas contraire il y aurait une importante perte d'efficacité.

La douche doit être installée **IMPÉRATIVEMENT** sur une dalle en béton d'au minimum 75x100cm et de 10cm d'épaisseur. La dalle en béton doit être parfaitement plane et horizontale, vérifiez avec un niveau à bulle.

L'installation de la douche avec son réservoir sur la dalle en béton doit être en retrait d'au moins 15cm par rapport à l'extrémité arrière de la dalle en béton. Ce sont les pattes de fixation du réservoir qui déterminent le retrait d'un minimum de 15cm par rapport à l'extrémité de la dalle.

5 goujons de fixation sont fournis afin d'installer la douche, 3 goujons de diamètre 10mm pour installer le coffrage, 2 goujons de diamètre 8mm pour installer le réservoir en inox.

INSTALLATION

1. Installation du coffrage : Placer le coffrage sur la dalle en béton et repérer l'emplacement des trous à réaliser. Retirer le coffrage et percer 3 trous de diamètre 10mm sur une profondeur de 10cm. Après avoir dépoûssiéré les perçages remettre le coffrage en place et insérer les goujons en laissant dessus la rondelle et l'écrou. Enfoncer les goujons à l'aide d'un marteau puis bloquer les écrous à l'aide d'une clé de 17. Le coffrage doit être parfaitement à la verticale, vérifier à l'aide d'un niveau à bulle.

Tectona thanks you for choosing an Eclipse shower. To guarantee its longevity, and your satisfaction, we recommend that you carefully read the following instructions :

We recommend that you hire a professional to install your shower.

This shower is built in compliance with European Directive 97/23/EC.

SAFETY RULES

- In theory, the pressure of the mains water supply is 3 bars. Before using the shower for the first time, make sure that the water that will feed the shower does not have a pressure higher than 3 bars. We recommend that you hire a plumber to perform this check; he will tell you whether you need to install a pressure-reducing valve.
- A safety valve preset at 7 bars is installed under the reservoir. The valve must not under any circumstances be manipulated, not even during installation. It will permit drainage in the event of overpressure due to excessively high temperature of water in the reservoir.
- A stop tap with purge is installed at the reservoir inlet. We recommend that you install another stop tap on the water supply so that you can switch off the water supply upstream during winter.

LOCATION

The shower must be installed such that the black reservoir is facing the sun. Ideally the rear side of the shower should be facing directly south; if it isn't, efficacy is significantly reduced.

It is **CRUCIAL** that the shower is installed on a concrete slab measuring at least 75x100x10cm thickness. The concrete slab must be absolutely flat and horizontal – check this using a spirit level.

The shower with its reservoir should be installed at least 15cm from the rear edge of the concrete slab. This minimum distance is due to the fixing brackets for the reservoir.

Five fixation dowels are supplied for installing the shower: 3 of diameter 10mm to install the casing and 2 of diameter 8mm to install the stainless steel reservoir.

INSTALLATION

- 1. Install the casing:** Place the casing on the concrete slab and mark the location of the holes to be drilled. Remove the casing and drill 3 holes of diameter 10mm to a depth of 10cm. After removing the dust from the holes, re-place the casing then insert the dowels, leaving the washer and the nut above. Hammer in the dowels then block the nuts using a 17 mm spanner. The casing must be absolutely vertical – check this using a spirit level.
- 2. Install the reservoir:** Slot the reservoir into place by lowering it over the threaded rod of the square bracket at the base of the casing; the threaded rod serves as a guide to ensure stability between the casing and the reservoir. Orientate the reservoir such that the 2 fixing brackets are correctly positioned in relation to the axis of the casing. Mark

- 2. Installation du réservoir :** Mettre en place le réservoir en emboîtant le réservoir dans la tige filetée de l'équerre à la base de coffrage, la tige filetée sert de guide pour assurer la stabilité entre le coffrage et le réservoir. Orienter le réservoir de manière à ce que les 2 pattes de fixation soient bien positionnées par rapport à l'axe du coffrage. Repérer l'emplacement des deux trous à réaliser puis retirer le réservoir afin de pouvoir percer 2 trous de diamètre 8mm sur une profondeur de 10cm. Dépoûssiérer les perçages puis remettre le réservoir en place et insérer les goujons en laissant dessus la rondelle et l'écrou. Enfoncer les goujons à l'aide d'un marteau puis bloquer les écrous à l'aide d'une clé de 17. Le réservoir doit être de niveau, vérifier à l'aide d'un niveau à bulle.
- 3. Raccordement réservoir / coffrage :** Visser le flexible inox du coffrage sur la sortie encore libre du mitigeur. Effectuer un bon serrage (mais sans excès) afin de garantir l'étanchéité. Installer l'adaptateur femelle (avec les joints) sur la sortie présente en bas du réservoir puis y brancher le tuyau d'arrosage.
- 4. Installation de la plaque en inox :** Mettre en place la plaque en inox percée d'un trou central. Le trou central permet l'accès au bouton de réglage de la température. Visser la plaque inox sur la structure à l'aide des vis fournies.
- 5. Installation de la pomme de douche :** Installer la pomme de douche en la vissant sur le bras de douche et en insérant préalablement le(s) joint(s) d'étanchéité. Utiliser le nombre de joints nécessaires pour assurer l'étanchéité des raccords, les joints doivent être en contact pour éviter toute fuite.
- 6. Réglage de la température :** Brancher le tuyau d'alimentation à l'arrivée d'eau froide puis laisser le réservoir se remplir. Lors de la première utilisation nous vous conseillons d'attendre de préférence le milieu de la journée (à l'heure la plus chaude) afin de faire le réglage de la température que vous souhaitez. Nous suggérons un réglage à 28/30°C. Vous pouvez bien sûr intervenir sur ce réglage quand vous le souhaitez.

ENTRETIEN

Teck : Il est fortement conseillé d'effectuer une fois par an un lavage, à l'aide du côté vert d'une éponge, avec de l'eau additionné d'un peu de lessive ou de savon pour éliminer les impuretés, puis rincer à l'eau. Un léger ponçage avec un grain très fin (180) peut également être effectué cela aidera à redonner au bois une belle apparence. Lors de la remise en eau au printemps, brancher l'eau froide sur l'entrée d'eau à la base du réservoir et envoyer de l'eau afin de nettoyer le réservoir et sa canalisation, cette opération permet d'évacuer les particules et impuretés. Nous vous recommandons l'utilisation de notre housse de protection.

Robinetterie : Nous vous recommandons d'utiliser de la pierre d'argent. Cette solution naturelle et efficace permet de retirer les résidus de savon, de calcaire et autres. Elle polit et fait briller sans rayer tout en laissant un film protecteur hydrofuge. Pour ce faire,

the location of the two holes to be drilled then remove the reservoir and drill two holes of diameter 8mm to a depth of 10cm. After removing the dust from the holes, re-place the reservoir then insert the dowels, leaving the washer and the nut above. Hammer in the dowels then block the nuts using a 17 mm spanner. The reservoir must be level – check this using a spirit level.

- 3. Connect the reservoir to the casing:** Screw the stainless steel flexible hose of the casing onto the free outlet of the thermostatic valve. Tighten, but not excessively, to ensure watertightness. Install the female adapter (with seals) to the outlet at the bottom of the reservoir then connect a garden hose to it.
- 4. Install the stainless steel plate:** Place into position the stainless steel plate with a hole in its centre. The hole allows access to the temperature control knob. Screw the stainless steel plate onto the structure using the supplied screws.
- 5. Install the showerhead:** Install the showerhead by screwing it to the shower arm, without forgetting to insert the watertight seal(s). Use as many seals as necessary to ensure watertightness of the connections; the seals must be touching to prevent any leakage.
- 6. Set the temperature:** Connect the feeder hose to the cold water inlet and allow the reservoir to fill. For the first use, we recommend that you wait until the middle of the day (the hottest time) to set the temperature you desire. We suggest a temperature of 28-30°C. Of course, you can adjust this setting at any time.

CARE INSTRUCTIONS

Teak : We strongly recommend that you wash the teak once per year: use the green scrubbing side of a sponge with a bit of soapy water to eliminate impurities; then rinse with water. You may also gently sand it with very fine 180 grit sandpaper – this will help restore the wood's beauty. When reconnecting the water supply in spring: connect the cold water supply to the water inlet at the base of the reservoir and let water flow through the reservoir and its pipes. This operation removes particles and impurities.

Pipework: We recommend that you use cleaning clay, a natural and effective way to remove residues of soap, limescale and other substances. It polishes and restores brilliance without scratching and at the same time leaves a water-repellent protective film.

To do so: pass a wet sponge over the cleaning clay to make it foam. Then clean the surfaces with the sponge. Rinse with clean water. Dry with a gentle cloth such as microfibre to restore brilliance.

We recommend that you use our protective cover.

WINTERISATION

Full drainage is vital for protecting your shower and its accessories from frost damage. Close the upstream stop tap, if you have one, then close the stop tap at the shower inlet. Open the purge knob of the stop tap and allow the water to drain. Then disconnect the feeder hose from the shower and open the stop tap at the shower inlet. Unscrew the plug on top of the reservoir